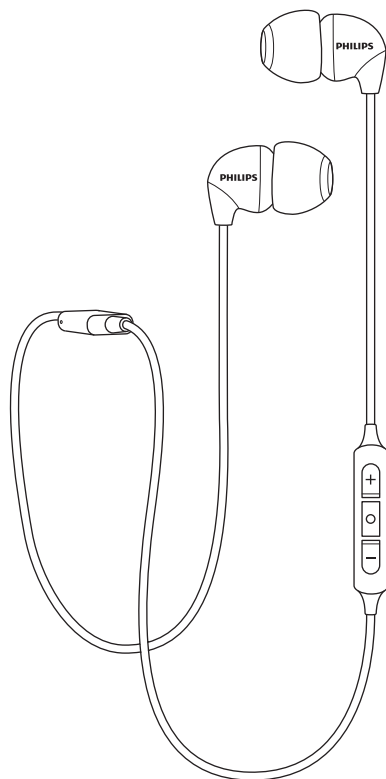


# Sempre ao seu lado

Para obter suporte ao produto, registre-o em  
[www.philips.com/support](http://www.philips.com/support)

SHB3595



## Manual do usuário

**PHILIPS**



# Índice

---

<b>1</b>	<b>Avisos de segurança</b>	<b>2</b>
	Proteção dos ouvidos	2
	Informações gerais	2

---

<b>2</b>	<b>Fones de ouvido Bluetooth in-ear</b>	<b>3</b>
	Conteúdo da caixa	3
	Fontes de sinal	3
	Descrição dos fones	3

---

<b>3</b>	<b>Antes de usar</b>	<b>4</b>
	Carregue a bateria dos fones	4
	Emparelhe os fones com seu smartphone	4

---

<b>4</b>	<b>Modo de usar</b>	<b>5</b>
	Conecte os fones a um dispositivo Bluetooth	5
	Gerenciamento de chamadas e música	5

---

<b>5</b>	<b>Dados técnicos</b>	<b>7</b>
----------	-----------------------	----------

---

<b>6</b>	<b>Observações</b>	<b>8</b>
	Declarações de observância de normas	8
	Declaração de conformidade	8
	Descarte de produtos usados e baterias	8
	Normas sobre campos eletromagnéticos	9
	Marcas comerciais	9

---

<b>7</b>	<b>Perguntas e respostas</b>	<b>10</b>
----------	------------------------------	-----------

# I Avisos de segurança

## Proteção dos ouvidos



### Perigo

- Para evitar perda auditiva, coloque o volume em um nível seguro e evite usar os fones por períodos prolongados com volumes elevados. Quanto maior o volume, menor o tempo que é possível usar o fone com segurança.

### Ao usar os fones, observe as seguintes precauções:

- Evite volume de som excessivo por períodos prolongados.
- Evite elevar o volume continuamente à medida que seus ouvidos se adaptam aos fones.
- Mantenha o volume em níveis que não impeçam você de ouvir o ambiente ao seu redor.
- Evite usar os fones ou use-os cuidadosamente em situações que exigem atenção.
- O uso de fones com pressão sonora excessiva pode causar perda auditiva.
- Nunca utilize os fones nos dois ouvidos ao dirigir. Em alguns locais isso é proibido por lei.
- Evite se distrair com música ou telefonemas enquanto dirige ou passa por outros ambientes onde possa haver risco, pois isso pode comprometer a segurança.

## Informações gerais

Para evitar danos ao fone ou funcionamento incorreto:



### Cuidado

- Nunca exponha os fones a calor excessivo.
- Não deixe os fones caírem no chão.
- Mantenha os fones ao abrigo de gotejamentos e respingos.
- Nunca mergulhe os fones na água.
- Nunca use produtos de limpeza contendo álcool, amônia, benzeno ou abrasivos.
- Limpe os fones usando um pano macio, umedecendo se necessário com uma quantidade mínima de água ou sabão leve diluído.
- Nunca exponha a bateria interna a fatores como calor excessivo, luz solar direta, chama aberta.
- A bateria pode explodir se for trocada incorretamente. Troque-a apenas por outra do mesmo tipo ou equivalente.

### Temperaturas e umidade de operação e armazenamento

- Mantenha a bateria armazenada sob temperaturas entre -15°C (5°F) e 55°C (131°F) e até 90% de umidade relativa do ar.
- A vida útil da bateria pode ser comprometida em temperaturas altas ou baixas demais.

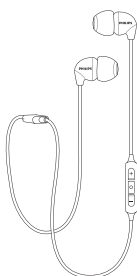
## 2 Fones de ouvido Bluetooth in-ear

Parabéns por adquirir um produto Philips. Para obter todos os benefícios que a Philips oferece, registre seu produto no link [www.philips.com/welcome](http://www.philips.com/welcome).

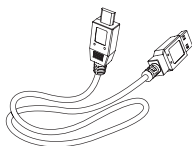
Com os fones sem fio in-ear Philips, você pode:

- Atender ao telefone com mais conveniência, sem usar as mãos
- Ouvir música e controlar o sinal sem se preocupar com fiação
- Alternar entre o telefone e a música

### Conteúdo da caixa



Fones de ouvido Bluetooth in-ear modelo SHB3595



Cabo USB (apenas para carga da bateria)

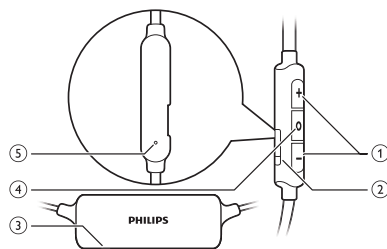


Guia de início rápido

### Fontes de sinal

Um telefone ou outro dispositivo móvel (p.ex. notebook, PDA, adaptador Bluetooth, aparelho de MP3) com suporte a Bluetooth e compatível com os fones. (Consulte a seção Dados técnicos na página 7.)

### Descrição dos fones



- ① Controle de volume e seleção de faixa
- ② Porta de carregamento micro-USB
- ③ Indicador LED
- ④ Botão liga/desliga e alternância entre música e chamadas
- ⑤ Microfone

## 3 Antes de usar

### Carregue a bateria dos fones

#### Observação

- Antes de usar os fones pela primeira vez, carregue a bateria por cinco horas. Assim ela terá melhor desempenho e durará mais tempo.
- Use apenas o cabo de carregamento USB original para evitar danos.
- Termine a chamada antes de carregar os fones, pois os fones se desligarão ao serem conectados ao carregador.

Conecte o cabo USB do fone às seguintes portas:

- A porta de carregamento micro-USB dos fones de ouvido
  - Uma porta USB de um computador
- ↳ O LED acenderá em branco durante o carregamento e se apagará quando a bateria estiver totalmente carregada.

#### Dicas

- A bateria normalmente leva 2 horas para ser totalmente carregada.

### Emparelhe os fones com seu smartphone

Antes de usar os fones com seu smartphone pela primeira vez, emparelhe os dois dispositivos. O emparelhamento criará uma ligação criptografada entre os fones e o smartphone. Os fones guardam na memória os últimos dez dispositivos conectados. Se tentar emparelhar mais de dez dispositivos, as informações dos dispositivos emparelhados há mais tempo serão apagadas.

- 1 Verifique se os fones estão carregados e desligados.
- 2 Pressione continuamente o botão liga/desliga. O LED piscará em azul e branco alternados.

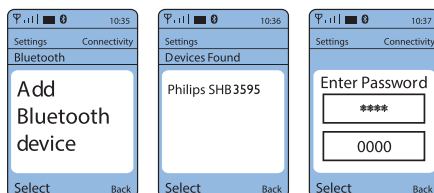
Quando o emparelhamento estiver concluído, o LED piscará em azul.

↳ Os fones permanecerão no modo de emparelhamento por cinco minutos.

- 3 Verifique se o smartphone está ligado e com Bluetooth ativado.
- 4 Emparelhe os fones com o smartphone. Para saber mais, consulte o manual do usuário do smartphone.

O exemplo a seguir explica como emparelhar os fones com um smartphone.

- 1 Ative o Bluetooth do smartphone e selecione o dispositivo Philips SHB3595.
- 2 Se solicitado, digite a senha "0000" (4 zeros). Para smartphones com Bluetooth 3.0 ou superior, não é preciso digitar senha.



# 4 Modo de usar

## Conecte os fones a um dispositivo Bluetooth

- 1 Ligue o smartphone ou dispositivo Bluetooth.
- 2 Ligue os fones pressionando longamente o botão liga/desliga.
  - ↳ O LED azul começará a piscar.
  - ↳ Os fones se reconectarão automaticamente ao último smartphone ou dispositivo Bluetooth ao qual se conectaram pela última vez. Se o último dispositivo não for encontrado, os fones tentarão se conectar ao dispositivo usado anteriormente.



### Dicas

- Se o smartphone ou outro dispositivo Bluetooth for ligado ou se o Bluetooth for ativado depois que os fones forem ligados, será preciso reconectar manualmente os fones ao dispositivo.



### Observação

- Se os fones não conseguirem se conectar a nenhum dispositivo Bluetooth em cinco minutos, eles se desligarão automaticamente para poupar carga da bateria.

## Gerenciamento de chamadas e música

### Liga/desliga

Tarefa	Botão	Operação
Ligar os fones.	Liga/desliga e alternância entre música e chamadas.	Mantenha pressionado por três segundos.
Desligar os fones.	Liga/desliga e alternância entre música e chamadas.	Mantenha pressionado por cinco segundos. <ul style="list-style-type: none"><li>↳ O LED acenderá e depois apagará aos poucos.</li></ul>

### Controle de música

Tarefa	Botão	Operação
Reproduzir ou pausar a música.	Liga/desliga e alternância entre música e chamadas.	Pressione uma vez.
Ajuste de volume.	+/-	Pressione uma vez.
Próxima faixa.	+	Pressione longamente.
Faixa anterior.	-	Pressione longamente.

### Controle de chamada

Tarefa	Botão	Operação
Atender ou desligar uma chamada.	Liga/desliga e alternância entre música e chamadas.	Pressione uma vez. <ul style="list-style-type: none"><li>↳ 1 bipe.</li></ul>
Alternar entre chamadas.	Liga/desliga e alternância entre música e chamadas.	Pressione duas vezes. <ul style="list-style-type: none"><li>↳ 1 bipe.</li></ul>

## Indicador do status dos fones

Status dos fones	Indicador
Os fones estão conectados a um dispositivo Bluetooth em modo de espera ou reproduzindo música.	O LED azul pisca a cada oito segundos.
Os fones estão prontos para emparelhamento.	O LED pisca em azul e branco alternados.
Os fones estão ligados, mas sem conexão com um dispositivo Bluetooth.	O LED pisca rapidamente em azul. Se não encontrarem nenhum sinal, os fones se desligarão em cinco minutos.
Bateria descarregada.	O LED branco pisca 3 vezes a cada 150 segundos até a energia acabar
A bateria está totalmente carregada.	O LED branco se apaga.



## 5 Dados técnicos

- Tempo de reprodução de música: 6 horas
- Tempo de conversação: 6 horas
- Tempo em espera: 55 horas
- Tempo usual para recarga total: 2 horas
- Bateria recarregável de lítio e polímero (120 mAh)
- Bluetooth 4.2 com suporte aos modos mono Headset Profile (HSP), Hands-Free Profile (HFP), estéreo Advanced Audio Distribution Profile (A2DP) e Audio Video Remote Control Profile (AVRCP).
- Faixa de operação: até 10 metros (33 pés)
- Redução digital de eco e ruídos
- Desligamento automático



### Observação

- As especificações estão sujeitas a mudanças sem aviso prévio.

# 6 Observações

## Declarações de observância de normas

### Declarações para os EUA

Este dispositivo cumpre a Parte 15 das regras da FCC e seu uso está sujeito a duas condições:

- ① o dispositivo não pode causar interferências prejudiciais; e
- ② o dispositivo precisa tolerar qualquer interferência que vier a receber, incluindo interferências que possam causar funcionamento indesejado.

### Regras da FCC

Este equipamento foi testado e considerado compatível com os limites para um dispositivo digital de Classe B segundo a Parte 15 das regras da FCC. Esses limites foram concebidos para proporcionar proteção aceitável contra interferências prejudiciais em instalações residenciais. Este equipamento gera, utiliza e pode irradiar energia de radiofrequência. Se não for instalado corretamente e usado de acordo com o manual de instruções, ele pode criar interferências capazes de prejudicar radiocomunicações. Contudo, não se pode garantir que não haverá nenhuma interferência em uma instalação específica. Se este equipamento não causar interferências prejudiciais em recepção de sinais de rádio e televisão, o que pode ser determinado ligando e desligando o equipamento, o usuário deve procurar tentar corrigir a interferência adotando uma ou mais das seguintes medidas:

- Reposicionar a antena receptora.
- Aumentar a distância que separa o equipamento e o receptor.
- Conectar o equipamento a uma tomada em outro circuito que não aquele ao qual o receptor está conectado.
- Consultar o revendedor ou um técnico experiente de rádio e televisão para obter ajuda.

### Declaração de Exposição à Radiação segundo o FCC

Este equipamento atende aos limites de exposição a radiação estipulados pelo FCC para ambientes não sujeitos a controles. O transmissor nunca deve ser colocado no mesmo lugar que outra antena ou transmissor.

### Declaração para o Canadá

Este dispositivo cumpre os padrões canadenses RSS para dispositivos não sujeitos a licenciamento. Sua operação estará sujeita às duas seguintes condições: (1) este dispositivo não pode causar nenhuma interferência prejudicial; e (2) este dispositivo precisa aceitar qualquer interferência que vier a receber, incluindo interferências que possam causar funcionamento indesejado. CAN ICES-3(B)/NMB-3(B)

### Declaração de Exposição à Radiação segundo o IC

Este equipamento atende aos limites de exposição a radiação estipulados para o Canadá para ambientes. O transmissor nunca deve ser colocado no mesmo lugar que outra antena ou transmissor.

**Cuidado:** A realização de alterações ou modificações sem aprovação expressa da entidade responsável pelo cumprimento das normas poderá extinguir o direito do usuário de usar o equipamento.

## Declaração de conformidade

A MMD Hong Kong Holding Limited declara que este produto cumpre os requisitos essenciais e outros dispositivos relevantes da Diretiva 2014/53/UE. A Declaração de Conformidade está disponível em [www.p4c.philips.com](http://www.p4c.philips.com).

## Descarte de produtos usados e baterias

Este produto pode conter chumbo ou mercúrio, materiais cujo descarte pode estar sujeito a regulação em função de fatores ambientais. Para mais informações sobre descarte ou reciclagem, procure as autoridades competentes locais ou acesse [www.recycle.philips.com](http://www.recycle.philips.com).

Este produto contém baterias que não são removíveis:

- Nunca incinere, pois as baterias podem explodir sob calor excessivo.
- Para mais informações sobre descarte ou reciclagem, procure as autoridades competentes locais ou acesse [www.recycle.philips.com](http://www.recycle.philips.com).



Seu produto foi projetado e fabricado com material e componentes de alta qualidade, que podem ser reciclados e reutilizados.



Este símbolo em um produto indica que o mesmo está sujeito à Diretriz Europeia 2012/19/UE.



Este símbolo indica que o produto contém uma bateria recarregável sujeita à Diretiva Europeia 2013/56/UE, e essa bateria não pode ser descartada no lixo doméstico comum. Sugerimos levar o produto a um ponto de coleta oficial ou a um centro de assistência técnica Philips ou pedir a um profissional que remova a bateria recarregável. Informe-se sobre o sistema de coleta seletiva disponível localmente para produtos eletroeletrônicos e baterias recarregáveis. Siga as regras em vigor no local e nunca descarte nenhum produto ou bateria recarregável no lixo doméstico comum. O descarte apropriado de produtos usados e baterias recarregáveis ajuda a evitar prejuízos ao meio ambiente e à saúde humana.

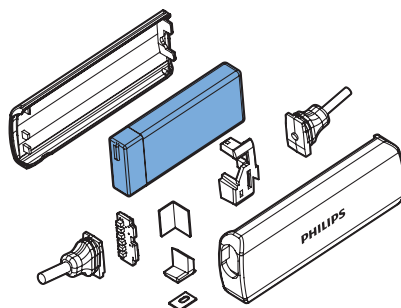
## Retire a bateria integrada



### Observação

- Antes de retirar a bateria, verifique se os fones estão desconectados do cabo de carregamento USB.

Se não houver um serviço de coleta ou reciclagem de produtos eletrônicos em seu país, retire e recicle a bateria antes de descartar os fones para ajudar a proteger o meio ambiente.



## Normas sobre campos eletromagnéticos

Este produto atende a todas as normas e regulamentos pertinentes sobre exposição a campos eletromagnéticos.

### Informações ambientais

Usamos apenas os materiais indispensáveis para embalagem e procuramos tomar a embalagem fácil de separar em três materiais: cartão (caixa), espuma de poliestireno (acolchoamento) e polietileno (bolsas e espuma protetora). O sistema é todo feito de materiais que podem ser reciclados e reutilizados se a desmontagem for feita por uma empresa qualificada. Observe toda a regulamentação local sobre descarte de materiais de embalagem, baterias usadas e equipamentos ao fim de sua vida útil.

## Marcas comerciais

### Bluetooth

A logomarca e os logotipos Bluetooth® são marcas registradas pertencentes à Bluetooth SIG, Inc., e sua utilização pela MMD Hong Kong Holding Limited é feita sempre sob licença. Outras marcas e nomes comerciais são propriedade de seus respectivos proprietários.

# 7 Perguntas e respostas

## **O fone Bluetooth não liga.**

A bateria está descarregada. Carregue os fones.

## **Não consigo emparelhar os fones com um smartphone.**

O Bluetooth está desligado. Ligue o sinal Bluetooth do smartphone e ligue o smartphone quando os fones estiverem ligados.

## **O emparelhamento não funciona.**

Verifique se os fones estão no modo de emparelhamento.

- Siga as instruções neste manual do usuário.
- Antes de soltar o botão de chamadas e música, verifique se o LED está piscando em azul e branco alternados. Não solte o botão enquanto o LED estiver aceso em azul.

## **O smartphone não consegue encontrar os fones de ouvido.**

- Os fones de ouvido pode estar conectados a um dispositivo que foi emparelhado anteriormente. Desligue o dispositivo conectado ou leve-o para fora do alcance dos fones.
- O emparelhamento pode ter sido reiniciado ou os fones podem já estar emparelhados com outros dispositivo. Emparelhe os fones com o smartphone novamente, seguindo as instruções neste manual do usuário.

## **Os fones Bluetooth estão conectados a um smartphone com sinal estéreo, mas apenas o alto-falante do smartphone emite som.**

Consulte no manual de instruções do smartphone o procedimento para ouvir música através dos fones.

## **O qualidade de som está ruim e são ouvidos estalos.**

O dispositivo Bluetooth está fora de alcance. Aproxime os fones do dispositivo Bluetooth ou retire obstáculos que estiverem entre esses dois equipamentos.

## **A qualidade do som reproduzido a partir do sinal do telefone é ruim (lenta demais ou simplesmente não funciona).**

Verifique se o smartphone suporta HSP/HFP mono e A2DP. (Consulte a seção Dados técnicos na página 7.)

## **Consigo ouvir mas não controlo a música produzida pelo dispositivo Bluetooth (p.ex. reproduzir sinal ou mudar faixas).**

Verifique se a fonte de sinal Bluetooth suporta AVRCP. (ver Dados técnicos na página 7.)

Para saber mais, acesse [www.philips.com/support](http://www.philips.com/support).





Philips e o escudo da Philips são marcas registradas da Koninklijke Philips N.V. e são usadas sob licença. Este produto foi fabricado pela MMD Hong Kong Holding Limited ou uma de suas afiliadas e é vendido sob responsabilidade desta. A MMD Hong Kong Holding Limited é responsável por todas as garantias relacionadas ao produto.

UM\_SHB3595\_I0\_EN\_v2.0  
wk1844

